

# ÉLEPÁCSKA

VI. ÉVFOLYAM  
15Szerkesztőség: Templomudvar 2. szám  
Kiadóhivatal: Péter király-u. 30. szám  
Sürgőnycim: Délbácska. Telefon 137 sz.NOVISAD, 1925 JANUÁR HÓ 20  
KEDDElőfizetési árak helyben és vidéken:  
Egy óra 35 dinár, három óra 105 dinár,  
félévre 210 dinár, egész évre 420 dinár.Egyes szám ára:  
1 $\frac{1}{2}$  Dinár

## Ha tíz év múlva is magyarul akarsz imádkozni, a Magyar Pártra add le a szavazatodat!

### A párisi pénzügyi konferencia mérlege

A párisi pénzügyi konferencia lezajlott és ma már mérleget lehet állítani az elvégzett munkáról. Meg lehet állapítani, hogy minden felvetett kérdést megoldottak. A konferencia különben nagy akadályokkal küzdött. A pénzügyilek mindig súlyos problémák és csak vissza kell emlékezni a spaai élményekre, amikor öt év előtt ott a legnagyobb egyenetlenség uralkodott és a világ a legcsunyább alkudozások színjátéka volt.

A párisi konferenciának főemberei Logan amerikai ezredes és Churchill angol miniszterek voltak, akiknek különböző felfogását szerencsésen hidalta át Kellogg amerikai nagykövét, jelen pillanatban már sokkal hatóságosabb poszton, mint a Coolidge kormányának külügyi államtitkára.

A két angolszász politikus megegyezése nem a szövetségi adósságokra vonatkozik. Már az első pillanatban világos volt, hogy Amerika meg fogja akadályozni, hogy e problémát Párisban felvessék, noha bizonyos, hogy e probléma a háttérben nagy szerepet játszott. De azok a kérdések is, amelyek jelenleg tárgyalnak, elég nagy horderejűek és megoldásuk igen nagy jelentőségű. Négy pontot kellett elsősorban szabályozni. Az amerikaiak felállították a követelést, hogy elsősorban azt döntsék el, hogy a Dawes-fizetések után milyen részt kapnak a hadikárok törlesztésére. Anglia jóideig azon az elvi állásponton volt, hogy az Egyesült-Államok ne kapjanak pénzt a jövőtől, mert nem írták alá a versaillesi szerződést. Ezt az álláspontot most a londoni kormány feladta és Amerika a Dawes-terv utáni fizetésekből, ha nem is rögtön, de két év múlva nagyobb összegeket fog kapni. Ezzel szemben az amerikai kormány lemondott arról, hogy a megszállási költségeket hosszabb időn belül a szövetségesek számára ki fizessék.

Amerika engedményei szoros összefüggésben állottak más megoldás alá került vitás kérdésekkel. Spaaban annakidején megszállási költség címén a franciák 460 millió frankot, a belgák 120 millió belga frankot és az angolok 2 millió font sterlinget szavaztak meg, mint olyan összeget, amelyre a megszálló hadsereg javára levonásba hozhatnák. Ténylegesen azonban Franciaország és Belgium megszállási költségei jóval magasabb összegre rugtak. Ezáltal megállapították, hogy a jövőben a megszállás költsége legfeljebb 160 millió aranyárnyék lehet és így lehetőségét adták, hogy a Dawes-számla hitelezői megelégedésüket fejezhessék ki. Az angol-szász pénzügyi szakértők a francia és belga mohóság ellenére keresztülvittek a takarékoság elvét nemcsak ebben a kérdésben, de egyéb katonai kiadásokban, amelynek címén a franciák mintegy 1 milliárdot szerettek volna saját javukra elkönyvelteni.

A párisi konferenciának eredménye: kompromisszum többféle tekintetben. Kompromisszum Amerika és Anglia között, majd kompromisszum az angol-szász népek és Franciaország és Belgium között, végül — miután Anglia energikusan megóvta prioritását Belgiummal szemben — a szövetségesek és Belgium között. Legtöbb eredményt Amerika ért el és a szövetségesek azt hiszik, hogy Amerika hálából a néhány nap múlva megtartandó második konferencián, amelyen a szövetségi adósságok kérdését tárgyalják épp

olyan előzékenységet fog mutatni, mint amilyen előzékenységet vele szemben az európai hatalmak mutattak. E remények különösen azóta duzzadnak fel, amióta ismeretes, hogy Kellogg politikája konciliansabb, mint Hughes politikája. E konferenciát úgy lehet tekinteni, mint a másik nagy és Európa

sorsára döntő jellegű konferencia bevezetését, amely ha oly szerencsés körülmények között zajlik le, mint amilyen körülmények között a mostani párisi, ugyeban az esetben Európa felszabadulva a letragikusabb gazdasági nyomás alól, nagyobb reménységgel nézhet jövője elé.

### A francia kormány helyteleníti Rádicséknak és ez ellenzéknek üdözését

Spalajkovic párisi követ kihallgatáson a királynál — A követ beszámolója

Beograd. Spalajkovic párisi követ tegnap Beogradba érkezett. Első útja Pasic Nikola miniszterelnökhöz vezetett, akivel hosszabb ideig tárgyalt, utána pedig Nincsic Momcsilo külügyminisztert kereste fel.

Este a királyi palotába ment, ahol Őfelsége hivatalos kihallgatáson fogadta. Spalajkovic ez alkalommal a francia politikai helyzetet ismertette Őfelségével, majd a francia kormánynak a horvát köztársasági paraszt-párt ellen foganatosított intézkedésekre vonatkozó véleményét közölte. Herriot kormánya állandóan és kimerítő jelentéseket kap azokról az intézkedésekről, amelyeket a kormány az ellenzékkel szemben foganatosít. Herriot és kormánya nem helyeslik azt a politikát, amit a Pasic-kormány folytat az ellenzékkel szemben.

A Délbácska munkatársa a kihallgatásról jövő párisi követhoz kérdést intézett, hogy miről számolt be Őfelségének?

— Kötelességemnek tartottam közölni Őfelségével — válaszolta Spalajkovic — a francia kormány álláspontját a Rádicsék ellen foganatosított intézkedésekről.

Amikor munkatársunk a radikális-pártban uralkodó nézeteltérésekre és arra tett célzást, hogy mennyiben felel meg az a hír, hogy Nincsicet Spalajkovic váltja fel a külügyminiszteri székben, a párisi követ úgy tett mintha nem értette volna meg a kérdést és hirtelen elfucszott.

### Még nem döntött a báni szék

A kormány akkor is folytatja az eljárást Rádics hívei ellen, ha a báni szék a szabadiábra helyezés mellett fog dönteni

Beograd. Tegnap délelőtt a miniszterelnökségi palotán megbeszélés volt Pasic Nikola miniszterelnök és Maximovic Bóza belügyminiszter között, amelyen később más miniszterek is résztvettek. A megbeszélésen Maximovic belügyminiszter beszámolt a Zagrebből érkező jelentésekről, amelyeket a zagrebi rendőrség főnöke küldött a belügyminiszternek a Rádics-párti politikusok elleni vizsgálat eredményéről.

A kormány tagjait meglehetősen nyug-

talánítja a zagrebi báni széknek Rádicsék ügyében meghozandó határozata. A báni szék ugyanis minden valószínűség szerint ugyanolyan álláspontot fog helyezni, mint a zagrebi törvényszék vádtanácsa és elrendeli Rádics híveinek szabadiábra helyezését.

A kormány erre az eshetőségre is fel akar készülni és azért utasítani fogja az összes politikai hatóságokat, hogy a legelősebben lépjenek fel továbbra is Rádics híveivel szemben tekintet nélkül a bírósági határozatra.

### Aktuális lett a kormányválság

Pribicevics harca a horvát miniszterekkel

Beogradii politikai körökben a kormány helyzetét válságosnak tartják a Surmin és Pribicevics miniszterek közti harc következtében. Surmin és Pribicevics között már régebben vannak nézeteltérések a horvát kérdés ügyében, de ez a nézeteltérés tullepte a kormány keretének határait és most már a nagy nyilvánosság előtt folyik a küzdelem.

Lovrekovic Hinko a disszidens Rádics-párti képviselő levelet intézett Surminhez, hogy a legelősebben folytassa a harcot Pribicevics ellen. Drinkovic Máté miniszter is rövidesen Beogradba érkezik hogy segítsen Surminnek a Pribicevics elleni harcban.

Pribicevics Szvetozárt nagyon kellemetlenül érinti az elleni intézett támadás és ezt a rosszkedvét nem is

igyekszik palástolni. A közoktatásiügyi miniszter vasárnap tartott négyülést Varasdon és tegnap érkezett vissza kíséretével Beogradba, eddig azonban még nem nyilatkozott az ellene indult legújabb akcióról.

Pribicevics működésével a kormány radikális tagjai sincsenek megelégedve mert belátják, hogy a horvát helyzetet nagyon elmergesítette.

Az utóbbi időben a legelterjedtebb zagrebi lapok, a Vecser, Hrvat és Novosti utcai árusítási jogát elvette a belügyminiszterium. Beogradi ellenzéki körök szerint az ezért történik, mert Vilder Veceslav belügyi államtitkár a Jugostampa vállalat igazgatója lesz és oly módon akarja biztosítani lapjainak a megélhetését, hogy ez elterjedtebb lapoktól megvonja a kolportázs jogot.

### A radikálisok nem tartják be

a szlovákokkal megkötött paktumot

A szlovákok elégedetlenek — A Bánságban nem kell a szlovák szavazat a radikálisoknak

A szlovákok szavazatainak minden választás alkalmával nagy jelentőségük volt és ezért érthető az a harc, ami az egyes pártok között megindult a szlovák szavazatokért. A szlovák néppárt,

amely a hazai szlovákok nagy részét vallja tagjainak elmúlt év december 29-én megtartott második gyűlésén úgy döntött, hogy elfogadja a radikálisok által felajánlott paktumot és a választ-

ások alkalmával úgy a Bácskában mint a Bánságban a radikálisokat támogatja. A radikálisok a szlovák szavazatok ellenében politikai, gazdasági, szociális és kulturális kérdésekben teljesítik a szlovákok követeléseit.

A radikálisok azonban nem tartják be a szlovákokkal megkötött egyezményt. Különösen a Bánságra nézve köztét megállapodásokat nem teljesítik. A paktum értelmében a kovacsicai járásban Sirka Sámuel tótáradáci evangélikus lelkész kellett volna helyettes jelöltnek a listába venni, ez azonban nem történt meg. Suvakovic Lázár dr. a pancsevői radikális párt titkára ugyanis kijelentette, hogy nincs szükség szlovák szavazatokra és azért nem is jelöltette Sirka Sámuel. Nem tartják azonban be a radikálisok a paktum többi részét sem. Szlovák falvakba még mindig nem neveztek ki szlovák jegyzőket és nem teljesítették a szlovákok kulturális követeléseit sem. Az agrárreform kérdésében támasztott szlovák követeléseket pedig nemcsak, hogy nem teljesítették, hanem még tovább is folytatták a szlovák birtokosok földjeinek leoglálását a földbirtok reform céljaira.

A bánati szlovákok között emiatt rendkívül kiélezedett a hangulat a radikálisok ellen, ami természetesen a bácskai szlovákokat sem hagyta érintetlenül, amai is inkább, mert a Bácskában sem teljesítették a radikálisok mindazokat a feltételeket, amelyeket vállaltak.

A szlovákok most még tartják magukat a paktumhoz, de ha a radikálisok nem teljesítik vállalt kötelezettségeiket, akkor a szlovákok a választások alkalmával kénytelenek lesznek a radikálisok magatartásának következményeit levonni és megtagadni a paktumnak rájuk vonatkozó részét.

### A választási harc

A radikálisok a disszidensek ellen A kormány utasítja a hatóságokat jelöltjeinek támogatására — A délszerbiai viszonyok

Beograd. A radikális pártban meglehetősen pesszimizmussal tekintenek a választások kimenetelére, ami érthető is némileg, mivel a radikálisok 27 kerületben állítottak két listát. A párt főbizottsága ezért elhatározta, hogy a legerélyesebben fog fellépni a disszidensek ellen, mert ez igen könnyen 7—8 mandátum elvesztését jelentheti a radikális pártnak. Különösen a beogradi és pozareváci kerületben súlyos a párt helyzete a kettős listák miatt és ezért elhatározták, hogy a legközelebbi főbizottsági ülésen tömegesen kizárják a renitens elemeket a radikális pártból.

A hatóságok és a választás

A kormány Beogradban tartózkodó tagjai tegnap este minisztertanácsot tartottak, amelyen a választási agitációval foglalkoztak. Elhatározták, hogy utasítást küldenek az összes hatóságoknak arra vonatkozólag, hogy minden eszközzel támogassák a kormány jelöltjét.

A hatóságok Délszerbiában már is erőteljesen támogatják a kormány jelöltjeit, emiatt az ellenzék kilátásai a minimumra csökkentek. Az ellenzék polgárok sem gyűlésekre nem mernek eljárni, sem választásokra nem mernek majd elmenni. Az ellenzék ennek ellenére is reméli, hogy Petrovics Naszta és 2—3 hiva feltétel nélkül bekerülnek a parlamentbe.

## Tudnivalók a rádióról

Három éve annak, hogy a rádió, vagy drótnélküli telefon, Amerikából diadalra indult és máris meghódította magának az egész civilizált világot. Nemcsak Amerikában, hanem Európa nyugati államaiban is a rádió elválaszthatatlan tényezője lett egy tudományos, mint a társadalmi életnek. Hozzánk ugyan még csak a híre jutott el e népszerű találmánynak, de máris ezer rajongója akadt. Némelyek csodákat mesélnek róla, mások azonban el sem hiszik, hogy egy egyszerű felvevő szerkezet és egy légvezeték (antenna) segítségével olyan elektromos hullámokat foghatunk fel, amelyek zene, tözsdé és időjelzésen kívül a legkülönbözőbb híreket hozzák a nagyvilágból, úgyhogy egy ilyen felvevőkészülék tulajdonosa még akkor is, ha távol minden emberi közösségtől elvonultan él, egy csapásra az emberi kultúra középpontjába kerül, mintha világvárosban élné.

Amily komplikáltak tünnek első megdölgésre ez a lehetőség, éppoly egyszerűvé válik, ha nem mint csodát, hanem mint technikai folyamatot vizsgáljuk. A drótnélküli és a rendes telefon közötti különbséget könnyen megérthetjük. Ha egy hosszú, mondjuk két ház között kifeszített csőbe belebeszélünk, úgy azt tapasztaljuk, hogy beszédünk csak a cső tulsó oldalán hallható, éppen úgy, mint a vezetékcső telefonnál. Ha cső helyett egy tölcserbe, vagy egy szőcsőbe erősebben belekiáltunk, úgy a hang minden irányban terjedhet, a beszéd bizonyos körleten belül hallhatóvá válik. Ugyanez történik a drótnélküli telefonnál. A hanghullámokat egy érzékeny mikrofon fogja fel és dróton keresztül a küldőállomásra viszi, ahol a hanghullámokat alkalmas készülékek elektromos hullámokká alakítják. Az elektromos hullámokat az antenna, a küldőállomás „szőcsőve” sugározza ki a tér minden irányába. A küldő „erő” nagysága az elektromos hullámok hosszabb vagy rövidebb távolságot tesznek meg és „hatástávolságokon” belül egy antenna és egy felvevőkészülék az „elektromosfűl” segítségével fölfoghatók és hanghullámokká változtatva hallhatóvá tehetők.

Azokban az országokban, ahol a rádió már otthonossá vált, száz meg száz küldő állomás koncertjét, felolvasását, híreit és jelentéseit viszik az előfizetőkhez a légürben száguldó elektromos hullámok. A küldés meghatározott program szerint történik és a program változatosságáról a küldőállomás gondoskodik. Tegyük fel, hogy a programon valamelyik opera műsora szerepel. A küldőállomás egy érzékeny mikrofont helyez el a színpadon, amely a hanghullámokat fölfogja és telefonvezetéken a küldőállomásra viszi. Az ideérkezett hanghullámokat megerősítik és elektromos hullámokká változtatva röpitik világgá az antennán keresztül. Tudva azt, hogy sokszor egy és ugyanazon időben száz meg száz küldőállomás dolgozik, joggal gondolhatnánk valaki azt, hogy ezek a különböző erejű elektromos hullámok egymást erősítve, gyengítve, vagy megsemmisítve a felvevő hallgatójában érthetetlen zűrzavart okoznak. Ez azonban még sem történik így, mert bizonyos berendezéssel különböző hosszúságú hullámokat tudunk előállítani, amelyek éppoly nem zavarják egymást, mint a különböző hangszerek tónusai, amelyeket fülünk egyszerre fog fel, de külön tesz hallhatóvá. Az elektromos fűl, a rádiófelvevő e tekintetben még érzékenyebb, berendezésénél fogva az éterben nyüzsgő hullámárból azt választja ki, amelyiket hallani akarjuk.

Az elektromos hullámok úgy terjednek, mint a sima víz tükrebe dobott kö által keletkezett hullámok, azaz gyűrű alakban. Csak míg a víz tükre keletkezett gyűrűk átmérője folyton nagyobbodik, addig a rádió elektromos hullámjai legtöbbször állandó hosszúsággal bírnak. Minden állomás más és más hullámhosszra van berendezve és éppen ez teszi lehetővé az egyes állomások közléseinek tiszta fölfogását. Az a távolság, amelyre a 300.000 km. másodpercenkénti sebességgel haladó elektromos hullámok

elhatnak, függ a küldőállomás „erejétől”. E távolságon belül minden fölfogó készülék, amely a küldőállomás hullámhosszúságára van beállítva, a közleményeket hallhatóvá teszi. A felvevőkészülék egy kis szekrényhez hasonlít, amely a szobában bárhol föllátható. Ehhez tartozik még az antenna, két darab elektromos telep, amely az üzemáramot szolgáltatja, azonkívül pedig egy pár acélszállaggal feje illeszhető telefonhallgató. A készülék beállítása úgy történik, hogy az antennát a felvevőhöz kapcsoljuk, egy kapcsoló által az üzemárammal a készülékben levő fölfogó és erősítőcsöveket izzásba hozzuk és egy másik skálával ellátott kapcsoló segítségével a készüléket a küldőállomás hullámhosszára állítjuk. Mivel egy táblázatból a küldés idejét és a küldőállomás hullámhosszát ismerjük, elegendő az említett két kézmozdulat, hogy a hall-

gatóban egy Mendelsohn koncertet, vagy egy operariát ismerjük fel.

A készülék kezelésének egyszerűsége egyik fő oka a rádió népszerűségének. Ezenfelül azonban ezer meg ezer erkölcsi és anyagi előnye van. Hogy az olvasó a rádió jelentőségével tisztába jöjjön, elegendő tudni azt, hogy e sorok olvasása közben is ezer meg ezer küldőállomás elektromoshullámú közleménye nyüzsg a térben, függetlenül attól, hogy e tér hegyen, völgyön, erdő mélyén, szabad mezőn, a város szívében, vagy egy világtól eldugott falucska szélén van. Kulturális jelentősége az, hogy a legmagányosabb faluban is, ugyanazt a színpadot, ugyanazt a szónokot, ugyanazt az előadót hallgathatja, mint a világváros kultúrája. Anyagi szempontból az államnak milliókat, a munkanélkülieknek új munkalehetőséget és ezzel együtt gazdasági fellendülést jelent.

## A szovjet nem fizeti a cári adósságokat

Csicserin szerint szó sem lehet a háboru előtti kölcsönök visszatérítéséről Krasszin el akarja hagyni Páris

Páris. Az orosz szovjet elismerése azt a hiru ábrándot keltette a francia közvéleményben, hogy annak ellenében a szovjet hajlandó lesz a háboru előtti Oroszország adósságait, amelyek több mint négyszáz millió aranyrubelt tesznek ki, Franciaországnak visszafizetni. Amint ismeretes, francia részről a tárgyalások ennek a gondolatnak a jegyében indultak meg és a szovjetekhez közelálló nyugateurópai sajtó a Moszkvából jövő utasítások alapján olyan híreket lánsszított, amelyek szerint a szovjet maga is szükségesnek találja az adósságok kiegyenlítését annál is inkább, mert igen fontosnak tartja Franciaország barátságát. A tárgyalások annakidején megindultak és amint tudjuk, eredménnyel végeztek. Krasszin, a szovjet diplomáciai megbízottja nagy kísérettel vonult be a Rue Grenellen lévő követségi palotába, ahol megkezdte működését. A megállapodások szerint most januárban újabb tárgyalásoknak kellett volna a két ország között megindulni, amelyeknek során az adósságok visszafizetésének módjait tárgyalták volna meg. Francia részről meg is alakult azonnal egy bizottság, amely a januári tárgyalások anyagát készítette elő. Moszkvában azonban mást gondoltak. Krasszin, aki több ízben fordult illetékes feletteseihez, táviratai kérdéseire nem kapott semmiféle választ. A francia bizottság pedig egyre sürgette a tárgyalások megkezdését. Erre Krasszin Moszkvába utazott és instrukciókat kért. Talán öt

magát is nagyon meglepte azután Csicserinnek, a külügyi népbiztosnak az a kategorikus és rövid kijelentése, hogy a szovjet egy centimet sem hajlandó a régi Oroszország adósságaiból megteríteni.

Néhány nappal ezelőtt Krasszin újra Moszkvába utazott, hogy a szovjet vezetőségnek ennek az elhatározásnak megmagyarázása birtja. Törekvése — ugyilátszik — nem végződött eredménnyel. Amint egyes lapok jelentik, a Zimovjev hatása alatt álló vezetőségi többség hallani sem akar a Franciaországnak tett ígért beváltásáról. A lapok szerint erre Krasszin kijelentette, hogy ilyen körülmények között elhagyja párisi posztját, mert így minden tekintélye elvesz és nem tudja hivatását betölteni.

Diplomáciai körökben most nagy érdeklődéssel várják az ügy további fejleményeit és néhány moszkvai jelentés szerint Krasszin már nem is megy vissza Párisba.

Ebből az alkalmából a francia sajtó egy része heves támadást intéz Herriot ellen, aki lehetővé tette a bolsevistáknak, hogy európai agitációjukat Párisból irányítsák.

Az orosz kommunista pártban dúló harc, amely — ugyilátszik — életre és halálra megy a francia munkástömegben, amelyek eddig bizonyos szimpátiával viseltettek a szovjet iránt, már érzeti hatását. A francia csoportból számos szakszervezet lépett ki, amelyek kilépésüket Moszkva magatartásával magyarázzák.

## Május 26-án indulnak a római zarándokok

A pünkösdi ünnepeket a vajdasági zarándokok Rómában töltik

Becskeréről jelentik: Tegnap jelent meg a bányási apostoli adminisztratura első püspöki körlevele, amely Ródius Rafael apostoli adminisztrátor beogradi érsekké való kinevezésével s a római zarándokutal foglalkozik. Közli, hogy az indulás május 26-án lesz Zagrebból. A zarándokok másnap megérkeznek Rómába, ahol június 2-áig tartózkodnak. A pünkösdi ünnepeket a zarándokok Rómában töltik és a Szent Péter templomban résztvesznek a pápa ösztönzése által celebrált misén. A pápa fogadni is fogja a jugoszláv zarándokokat. A zarándokut költségei a határállomástól kezdve el-

látással és lakással együtt III. osztályon 1600, II. osztályon 2100 dinár.

A becskeréki plébánia hivatal értesítést kapott az egyházmegyei hatóságoktól, hogy a római zarándokutra január 31-éig kell jelentkezni. A plébániahivatalok azután felterjesztik a jelentkezettek névsorát a központi egyházmegyei hatóságoknak.

Ródius Rafael beogradi érsek, bányási apostoli adminisztrátor ma Beogradba és onnan Rómába utazik, hogy a pápával és a bíborosokkal megbeszélje az egyházmegye ügyeivel összefüggő kérdéseket. Ródius Rafael január végéig marad Rómában.

## MEGHÍVÓ

A Novisadi Építészeti Munkások Betegsegélyző Együletének vigalmi bizottsága 1925. évi január 25-én (vasárnap) saját betegsegélyző pénztára javára, a „Sloboda” szálló nagytermében, konfetti- és szerpentin-csatával egybekötött

## BÁL-ÜNNEPÉLYT

rendez, melyre az összes egyesületeket, polgári és katonai hatóságokat, valamint Novisad és környéke t. közönségét tisztelettel meghívja a *Rendező Bizottság*. — A zenét a novisadi katonazenekar szolgáltatja. — Belépődíj személyenként 15.— Dinár. — Kezdeté este 8 órakor.

A bányási apostoli adminisztrátor a napokban nevezte ki az új konzisztorokot. Az új konzisztori beosztás szerint Kovács István pápai prelátnak, becskeréki apátplebános vikárius generális, Wagner Nándor eleméri esperesplebános szentszéki elnök, Engl Ferenc pápai kamarás, egyházi vagyongazgató lesz.

## † Dr. Marcekovich Imre

Vasárnapról hétfőre virradó éjjel váratlanul elhunyt Novisad nyugalmazott polgármesterhelyettese, dr. Marcekovich Imre. A halál oka: agyvérzés. Halálát kiterjedt rokonság gyászolja.

Dr. Marcekovich Imre hosszú évtizedeket töltött Újvidék—Novisad város szolgálatában. Pályafutását mint egyszerű gyakornok kezdte meg és vasszorgalmával, mindenkor példás tisztviselői fegyelmelzettségével, tisztességével és kitűnő adminisztratív képességeivel érte el a ranglétra újabb és újabb fokait. 1915-ben, amikor Profuma Bélát polgármesterré választották, a főjegyző lett a polgármesterhelyettes. Ezen tisztségét egészen tavalyig töltötte be, amikor nyugalomba vonult.

Dr. Marcekovich Imre igaz, jó tisztviselő volt a hivatalában, ahol polgár és polgár között nem volt és nem lehetett különbség. Hivatalán kívül korrekt és kifogástalan ur volt, akit szeretet és népszerűség övezett mindenütt. Emberileg ritka becsületos volt, politikailag tisztességes. Emellett soká fogják örizni azok, akik ismerték valaha. Hült tetemét ma szerdán 4 órakor kísérik utolsó útjára a Mátyás király utca 4. számú gyászházba.

Nyugodjék békében.

## Megfőzte az urát

Borzalmas gyilkosság a boszniai Dvor községben — Letartóztatták a bestiális asszonyt

A hannoveri Haarmann és a münsterbergi Denke borzalmas tömeggyilkosságai után az újraledő kannibalizmus most már nálunk is kísért. A hihetetlennek tetsző esetről a zagrebi „Novosti” a következő részleteket írja:

A boszniai Dvor községben három nappal ezelőtt a patak partján emberi csontokat találtak. A orvosi vizsgálat megállapította, hogy a csontokhoz tapadt apróbb húscafatok fött állapotban vannak. A hatóságok azonnal bevezetik a legszigorubb nyomozást, amely csakhamar felfedte egy borzalmas büntett minden részletét. A faluban két héttel ezelőtt eltűnt egy Golics Vasza nevű parasztagazda, akiről közudomású volt a községben, hogy feleségét több ízben halállal fenyegette meg. Egy este az asszony, attól való félelmében, hogy a férj beváltja fenyegetését, fejszével leütötte Gólicsot.

## majd holttestét feldarabolta és apránként megfőzte

Az asszony letartóztatásakor teljesen megtört és mindent töredelmesen bevallott, azt azonban nem hajlandó megmondani, hogy mi történt a hússal, miután eddig csupán az áldozat csontjait találták meg. A bestiális nő átadták a sarajevói ügyészségnek.

— Vasco de Gama ünnepe. A Vasco da Gama halálának négyszázadik évfordulóján tartandó tengeri ünnepélyen a Requisite és a Hood csatacirkálók képviselik Nagybritanniát. A Requisite az ünnepély után visszatér Angliába, hogy március 28-án Portsmouthból fedélzetén a walesi herceggel Afrikába, majd Argentínába induljon.

— A „Vojvodina Kereskedelmi Ügynökség” (Kralja Petra u. 29.) Novi Sad egyetlen utirodája, mely kizárólag ügyekkel foglalkozik, beszeres vizumokat, utleveleket, beutazási engedélyeket az összes külföldi követségeknél, saját futárjával. Legolcsóbb, legpontosabb elintézés. 138-13

## HIREK

— **Nem engedélyezték a becskerek-i lakók gyűlését.** Becskerekéről jelentik: A becskerek-i lakók szervezete, akiknek múlt heti gyűlését a rendőrség betiltotta és feloszlatta, vasárnap délutánra újabb gyűlést hívott egybe a „Három paraszt” vendéglőbe. A rendőrség vasárnap délelőtt értesítette a vezetőséget, hogy a gyűlés megtartását nem engedélyezi. Az indoklásban kimondja a rendőrség, hogy a múlt vasárnapi gyűlés miatt tartani lehet attól, hogy ismét osztályellenes izgatásra és rendezavarásra kerül a sor, ezért a rendőrség nem engedélyezi a gyűlés megtartását. A lakók szövetsége a betiltó végzés ellen a főispánhoz és szükség esetén a belügyminiszterhez fog felebezni, mert szerinte a zárt helyen tartott gyűléshez nem is kell engedély és a lakók szövetsége csak a hatóság iránti lojalitásból jelentette be annak megtartását.

— **Magyarok radikális pártja Szuboticán.** Szuboticiai jelentés szerint ott vasárnap délelőtt a Polyakovics-féle vendéglőben tüntető részvétlenség mellett megalakult Gálffy György szuboticiai gyógyszerész magyar radikális pártja. Meg nem erősített hírek szerint ez a potempkinpárt fogja a radikálisokat győzelemhez juttatni Szuboticán és környékén. A hírhez hozzá kell fűznünk, hogy hasonló pártalakítási tervek Novisádon és környékén teljes kudarcval végződtek.

— **Halálozás.** Hosszas betegeskedés után vasárnap hajnalban jobblétre szenderült a régi Novisad társadalmi életének egyik köztisztelőben álló urihögye, özv. Polit Julka, Polit Györgye novisadi tűzoltóparancsnok édesanyja. Temetése hétfőn délután ment végbe általános részvétel mellett.

— **Gyanús ékszer.** A zagrebi rendőrség letartóztatta Kovljanovics Milán 3! éves foglalkozás nélküli egyént. Letartóztatása alkalmával egy női aranyórát, egy férfi arany órát, egy használt ezüst órát, amely nyolc napig jár, férfi és női aranygyűrűket, női arany láncokat és más ékszereket találtak. Kovljanovics a zagrebi rendőrségen azt vallotta hogy az ékszereket Goldberg Illés noviszádi ékszerésznél vásárolta. A zagrebi rendőrség ez ügyben átírt a noviszádi rendőrséghez.

— **Terjed az emberhust kiméző mézszáros rémseséje.** Prágából jelentik: A Teschen környéki falvak lakossága nagy rémülettel beszélt arról, hogy Mehrisch-Osttrauban egy mézszároszékben emberhust árulnak. Az egyik mézszárosnak boltja előtt egy fiú sirva panaszkodott, hogy a bátyja bement az üzletbe és nem jött többé vissza. Az emberek a gyerek sírására bementek a mézszároszékbe és ekkorra a gyermek bátyjának a holtteste már darabokra volt szabdálva. Nagynehezen rávették az emberek a rendőrséget, amely behatolt a mézszároszékbe és ekkor kiderült, hogy az egész hír rémlátás volt. A Teschen községi falvakban csak most olvasták a münsterbergi Denke esetét és ez valahogy megzavarta a fejüket, Münsterberget Mehrisch-Osttraubnak mondták és így kelt szárnyra a rémhir.

### Apolló január 21—22.

Könyvekig kacagató vigjáték:

### Az ausztráliai menyasszony

PAT és PATACHON (Zoro és Huru) a főszerepekben. — Jön:

### A velencei kalmár

HENNY PORTEN-nel.

— **Utlevélre külföldi vizumot,** beutazási engedélyeket leggyorsabban s legpontosabban **Lustig Lajos** váltóüzlet Novisad, Kr. Alexandra ul. 13. szerez be.

(x) **Kokszót és kőszentet** kályhafűtéshez csakis **Krajačević** fátelépén vásároljon. Telefon 165. 22

A legszebb és legalkalmasabb ajándékot **F. DIETRICH** **Lőröndösnét** Novisad, Kralja Petra 30. szerezheti be. Ne mulassza el a kirakatomat megtekinteni!

## „A kisebbségi probléma ne legyen rendőri kérdés“

A becskerek-i Magyar Párt ülése

Becskerekről jelentik: A becskerek-i Magyar Párt az elmúlt vasárnap délelőtt 9 órakor a becskerek-i Polgári Casino dísztermében ülést tartott, amelyen a bánáti magyar pártszervezetek számos kiküldöttje vett részt. Elsőnek dr. Várady Imre, a bánáti Magyar Párt elnöke szólalt fel, aki hosszabb beszédben foglalkozott a legutóbbi szuboticiai letartóztatások kérdésével és megállapította, hogy ez az eset csak arra volt alkalmas, hogy a magyarságot megerősítse vezérei iránt érzett régi ragaszkodásában. A politikai helyzet részletes ismertetése után újból is-

mertette mindazon okokat, amelyek szükségessé tették, hogy a Magyar Párt önálló listákkal vegyen részt a választásokon. A Magyar Párt ha parlamenti képviselőre jut — amiben senkisémet kételkedik — úgy figyelemmel fogja kísérni a más nemzetiségek sérelmeit és kívánságait is. A magyar kisebbségi politika — mondotta dr. Várady — csupán annyit akar elérni, hogy a kisebbségi probléma ne legyen rendőri kérdés. Több felszólalás után a lelkes hangulatban lefolyt ülés minden zavaró incidens nélkül véget ért.

— **Olcsóbb lett az élet Angliában.** A hivatalos kimutatások szerint az elmúlt hónapban az életfenntartási költségek némileg olcsóbbodtak. Junius óta ez az első hónap, amikor az életfenntartási cikkek ára megszűnt emelkedni. E hónap elején az életszükségleti cikkek ára, beleértve az élelmiszereket kivül a lakásbért, a ruházódást, a fűtést és a világítást, átlag 80 százalékkal alott az 1914. júliusi árszínvonal fölött. Ezzel szemben a múlt év december 1-én még 81 százalékkal a békeszínvonal fölött állottak az árak, 1924. májusának végén pedig még csak 69 százalékkal.

### „HULL A HÓ...“

Magyar Zoltán most megjelent dala, kapható POPYRUS, Jevrejska u. 7.

— **Halálra ítélt négy német tisztet a belga haditörvényszék.** A namuri haditörvényszék három német tiszt bűnpörét tárgyalta in contumaciam. Heyne 3. ulánuszredbeli őrnagyot azzal vádolták, hogy Templeuxban egy tizenhull éves bankhivatalnokot agyonlőtt, Collani századosról állítólag bebizonnyult, hogy egy siketnéma intézet lelkészét meggyilkolta és a Bonnines-kastélyt felgyújtotta, hogy a kastélyban elhelyezett francia és belga sebesültek bennégték. Ompteda ezredesről állítólag bebizonnyult, hogy Flavionban négy házat felgyújtott. A haditörvényszék Heyne őrnagyot és Collani századosot halálra. Ompteda ezredest pedig husz évű kényszermunkára ítélte. — A lütichi haditörvényszék ugyancsak tegnap tárgyalta a vádlottak távollétében Thossmann német ezredes és Hede-mann német őrnagy ügyét. A német tiszteket tudvalevően azzal vádolják, hogy Rossignol környékén 1914-ben 121 polgárt megölték. Mind a két tisztet halálra ítélték.

— **Deutschland, Deutschland über Alles — Bécsben.** A német nemzeti diákok Bécsben Bismarck-ünnepélyt rendeztek, ami után tüntető felvonulást tartottak a Ringen. Ebből az ügyből kifolyóan érdekes politikai konfliktus keletkezett. A német nemzeti diákok egy küldöttsége napok előtt fölkereste Vaugoin hadügyminisztert és kérte, hogy az ünnepély és felvonulás céljából bocsásson rendelkezésükre egy katonai zenekart. A hadügyminiszter úgy intézkedett, hogy a negyedik osztrák gyalogezred katonái diszszázada vegyen részt a diákok ünnepségén. A zenészek utasítást kaptak arra, hogy a Wacht am Rhein-t és a Deutschland, Deutschland über Alles-t játsszák. A zenészek egy része vonakodott ezeket a német nemzeti dalokat eljátszani, a hadügyminiszter utasításának azonban kénytelenek voltak alávetni magukat. Deutsch dr. képviselő, a hadügyminiszterium polgári biztosa, mikor erről értesült, azonnal tiltakozott az ellen, hogy a hadsereget ilyen célokra használják fel. Ennek az ügynek parlamentáris folytatása is lesz, amennyiben a szociáldemokrata képviselők a pénzügyi bizottság költségvetési vitájában szóváteszik a hadügyminiszter e különös rendelkezését.

### Elmarad a király útja

A királyi párnak január havában Rómában meg kellett volna látogatni Viktor Emanuel olasz királyt és Elena királynét. A választások miatt azonban

az utazást márciusra halasztották. Ugyancsak a választások miatt halasztották el a kisantant külügyminiszterének januárja tervezett konferenciáját, amelyet áprilisban Bukarestben fognak megtartani.

### Innen-onnan

Egy bécsi tudósító Thököly király koronáztatásáról. Érdekes tudósításra akadunk a La Gazette de France című francia lap 1682-iki évfolyamában. Ez a régi könyvalakban megjelenő ujság már abban az időben tudósítot tartott a különböző európai centrumokban. Bécsi tudósítója 1682. jun. 8-án keltezett leveleiben leírja Thököly Imrének, aki abban az időben a törökökkel való reakciói miatt nagyon népszerű volt Franciaországban, a királlyá való koronáztatását. E nálunk még ismeretlen egykoru tudósítás magyar fordításban a következőképpen hangzik:

„Ertesültünk Budáról a fogadtatás részleteiről, melyben a basa Thököly gróftól részesítet. Mikor a gróf három-ezer lovassal Buda közelébe érkezett, a basa fia a spahik élén elébe jött őt üdvözölni és török szokás szerint, meg kínálta különböző frissítőkkel. A gróf háromszáz főnyi kísérettel lépett be a várba. Kíséretét a folyón túl emelt sátrakba helyezték el közel Pesthez. A basa janicsárjai élén, bent a városban fogadta őt s a kölcsönös üdvözlések után biztosította a Nagy Ur védelméről bármely esetben. Aztán levette fejéről kalapját s helyébe egy drágakövekkel díszített gémtollas török sapkát tett. Azután felséges ura nevében egy karddal, egy halom fegyverrel és egy zászlóval ajándékozta meg, míg a maga részéről több gazdagon felkántározott lovat adott neki. Thököly gróf Budáról Munkácsra ment, melyet Rákóczi özvegyével való házasságával kapott s idehozatta minden értékes holmiját. Csapatokat küldött azonkívül a fejedelemszony birtokához tartozó egyéb helyekre is.“

\* **A dohány és a tudomány.** Érdekes cikkét lapozgatjuk Carrion-nak az alkalmazott élettan gyakorlati folyóiratában, amely Párisban jelenik meg. Carrion megcáfol minden olyan legendát, amely a dohányzás ártalmasságáról idők folyamán kialakult. Kétségtelen az, hogy a dohányzás nem hasznos, de nem is olyan szervezetremlő, mint egyesek állítják. Hatása a szellemi munkások idegrendszerére különböző. Mint minden narkotikum, kezdetben serkentőleg hat. De aztán a fáradtság hamarabb beáll a dohányzóknál, mint a nem dohányzóknál. Egyes kísérletezők megajzolták a dohányzók és nem dohányzók szellemi szolgáltatásának vonalát s megállapították, hogy a magassági pontot a dohányzók nyelik el, de az iv leszállásánál a színvonalat a nem dohányzók tovább tartják. Sokat beszélnek a dohányzás fertőtlenítő erejéről. Tulozni azonban itt sem szabad. Kétségtelenül megállapítható, hogy a dohány immunissá tesz a nem egy izben járványszerűleg föllépő gerincagy gyuladás s általában, ha nem is kizárólagosan, a kolera ellen. Bizonyos fertőtlenítő hatása van az influenzával szemben is. Ellenben a tuberkulikus bacillust egyáltalában nem öli. Carrion néhány üdvös tanácsot is

ad a dohányzóknak. Lehetőleg száraz dohányt kell szívni, mert abban kevesebb a nikotin. A szipkák és nikotinfelfogó készülékek ellátott pipák használata üdvös. Nem helyes, ha valaki a füstöt a „mellre szívja” s általában, ha dohányzás közben lenyeli a szájból összegyűlt nedvét. A dohány bizonyos fokú ártalmasságának nem egyetlen oka a nikotin. A füstben felfedezhetn egyéb elemek is, amelyeknek szerepe-k vel a gyakorlati biológia még nincs tisztában.

\* **A tetovált grófnő.** The tattooed countess, Newyork 1924. címen jelent meg egy fiatal amerikai írónak, Carl van Vechten-ek regénye, amelyről a világsajtó még sokat fog beszélni. A regény érdekes levegője abból a feszültségből alakul ki, amely a háboru utáni öntudatosá vált amerikai nacionalista szellem és az európai műveltségi fölény között alakult ki. C. van Vechten nem kimondottan Európa-ellenes. Tehetségének sokkal több árnyék-lata van, semhogy rabja lehessen bármely világszemléleti elfogultságnak. Hősnője egy északamerikai grófnő, aki Maple Valley-ből indult ki s az európai nemzetközi életnek valamennyi gőcpontján megfordul. Róma, Páris, London és Montecarlo világfiai mellett folyik romantikus és érzéki élete, amely a magasságokból leszáll néha oly mélységekbe is, ahol a vonzalomnak emlé-két a karon szokták kitétoválni. Ella Poore 50 éves elmúlt, mikor erős nosztalgia fogja el a kis, józan amerikai város után, ahol gyerekkorát töltötte. Visszatér oda, hogy eseményes életét a régi, meghitt környezetben fejezze be. Ruhájától, modorától kezdve szellem-nek legkisebb megnyilatkozásáig az európai bontónak s az elfinomult műveltségnek legjavát hozza magával. Otthonában azonban nem talál nyugal-mat. A derék Maplevalley-i polgárok inkább lenézik, mint bálmulják és lassanként furcsaságain egészen napirendre térnek. A grófnő unatkozik és hontalannak érzi magát. Csupán egy 17 éves művészajlamu fiatalember rajong érte, mint olyan valakiért, aki élő megtestesülése annak a nyugati műveltségnek, amely az ő bálvány. Finom színekkel festi meg az író a kettőjük közt kifejtett szerelmi viszonyt, amelynek a grófnőre nézve tragikus kifejlését már nem rajzolja meg, csak sejteti. A regény cselekménye a grófnőnek és a fiatal fiúnak nagy botrányt okozó szökésével záródik le.

### Dunaszentelési ünnepély

amely majdnem egy ember halálával végződött

Hétfőn délelőtt a hagyományos ünnepi külsőségek között folyt le a Duna Vizkereszt ünnepén szokásos felszentelése. Kilenc órakor Csirics Irenej püspök diszmiszt celebrált a püspöki templomban, majd óriási tömeg élén a dunaparra vonult, ahol fényes papi segédlettel elvégezte a Duna-beszentelést. Az aktus után hagyományos szokás szerint egy vízbe hajított aranykereszt után most is hárman a jég-hidre hullámok közé ugrottak, jelképezvén azzal azt a haláltmegvető áldozatkészséget, amely az életet is kockára teszi az egyház szimbolizmusának megmentéséért. Hétfőn délelőtt három szerb polgár vállalkozott a vakmerő ugrásra. Mindhármán — megiehetősen lenge öltözetben — egy uszályról vetették magukat a Dunába. Kettő partra uszott néhány perc alatt, a harmadik azonban görcsöt kapva fuldokolni kezdett. Csónakon siettek segítségére és az utolsó pillanatban kimentették. Az ünnepély tizenegy óra tájban ért véget.

### Tőzsde

Zürich, január 19. Beograd 8:40, Newyork 519:30, London 2481:50, Páris 28:05, Milano 21:67, Prága 15:60, Bécs 0:007320, Budapest 0:0072—, Szófia 3:75, Bukarest 2:71, Szaloniki —, Berlin 123:60, Brüsszel 26:10, Amsterdam 209:50, Athén —.

**Hirdessen a Délbácskában!**

## Mozi

**A Niebelungok II. része.** Novisadon soha film oly egybehangzó nagy sikert nem aratott, mint a Niebelungok filmje, mely kétségtelenül a leghatalmasabb film is, ami valaha készült. A Niebelungen film óriási sikere arra készítette az *Apolló* igazgatóságát, hogy a nagy érdeklődésnek megfelelően, hogy az *Odeonban* párhuzamosan mutassa be a minden idők e legnagyobb filmjét.

## Sport

† **Marcekovich Imre dr.** Novisad volt helyettespolgármesterének váratlan halála nemcsak Novisadot borította gyászba, de a város egyik legtekintélyesebb sportegyesületét, a Novisadi Athletikai Klubot is, amelynek 1921 óta díszelnöke volt. Dr. Marcekovich nem volt aktív sportember, de a klub ügyeit mindenkor fáradszórólanszeretettel intézte s a NAK-ot nem egy esetben leküzdhetetlennek látszó nehézségeken segítette keresztül. Halála mély megdöbbenést vált ki a NAK minden tagjából. Az egyesület testületileg vesz részt elhunyt díszelnökének temetésén. A NAK tagjai a temetés előtt, ma délután fél 3 órakor a Maros-féle vendéglőben találkoznak.

## Jugoszlávia-Stájerország 2:0 (1:0)

Vasárnap délután találkozott Grácban válogatott csapatunknak Stájerország leg jobb tizenegyével. A jugoszláv csapat a következő összeállításban játszott: Friedrich, — Ivkovic, Pazsur — Hitrec, Rupec, Kriz — Jovanovic, Zinaja, Bonacsics, Petkovic, Pavelics. A mérkőzést nehéz pályán játszották, ami némileg befolyásolta a játékosokat is. A játék mindkét részről nagyon lelkes volt és némi jugoszláv fölény is észlelhető volt. Az első goalt Jovanovic lőtte a 28. percben, a második goalt Jovanovic centerezéséből Petkovic lőtte a második félide utolsó perciben. A mérkőzést a budapesti Ivancsics Mihály bíró vezette, mindkét fél megelégedésére.

**A Gradjanski nem ad játékosát a Déliolaszország—Jugoszlávia válogatott mérkőzéshez.** Amint Zagreből közlik a Gradjanski vezetősége bejelentette a szövetségi kapitánynak, hogy játékosaira szüksége van február 1-én és így nem bocsáthatja őket a szövetségi kapitány rendelkezésére. A Gradjanski játékosok helyére valószínűleg a Jugoszlavia játékosai kerülnek.

## Magyarország—Olaszország 2:1 (1:1)

A mérkőzés, — mint Budapestről telefonálják — 20.000 főnyi közönség előtt folyt le. Az olaszok első gólját Conti jobbszélső lőtte, majd Spitz egyenlített ki. Az első félideben azután változatos mezőnyjáték folyik. A második félideben a magyar csapat erőre kap és Takács révén megszerzi a vezetést. Zsák volt a magyar csapat és a mezőny legkitűnőbb embere és csodálatos védéseket produkált. Slavick francia bíró kifogástalanul vezette a mérkőzést.

### BÉCS

WAC—Wien 6:3 (1:2). Barátságos mérkőzés. Az eredmény nagy meglepetés.

BEOGRAD (Serlegmérkőzések)

RUSKI—Sumadija 5:2.

Jedinstvo—Brdjanin 2:1.

## BÁLI NAPTÁR

**Január 24.** A „Jugendchor“ evangélikus német dalegyet dalestélye a Sloboda szálló nagytermében. Jegyek elővételben a német könyvkereskedésben és Lütze Rudolf cipőüzletében kaphatók.

**Január 25. Vasárnap.** A Novisadi Építészeti Munkások Betegsegélyző Egyletének mulatsága a Sloboda szálló nagytermében. A zenét katonazene szolgáltatja. Kezdeteste 8 órakor. Belépti díj 15 dinár.

**Január 27. Kedd.** A novisadi gimnázium táncal egybekötött Szent Száva ünnepélye a Sloboda-szálló nagytermében. Kezdeteste 8 órakor. Jegyek elővételben a gimnáziumban Bakis Jovan tanárnál kaphatók.

Szerkesztésért felel: TOMÁN SÁNDOR  
Kiadó: „DÉLBÁCSKA lapkiadóvállalata

## Apró hirdetések.

**DARÁNYI TELEPEN** ujonnan épült ház eladó. Lakás azonnal átvehető. Bővebbet Petőfi u. 73. Ugyanott egy butorozott szoba kiadó. 132-1-2

**VESZEK és ELADOK** használt butorokat és régi ágýtollakat. Cim: Pirosi u. 7. 1-2

**BUTOROZOTT SZOBA** kiadó. Bővebbet Ábrahám-könyvkereskedésben. 128-0

**A FŐZÉSHEZ** némileg értő mindenestény azonnali belépésre kerestetik. Cim a kiadóban. 1-0

**JÓ HÁZIKOSZT** kapható Magyar u. 46. szám alatt. 135-1-2

## HIRDETÉSEK

### Köszönetnyilvánítás

Édesanyám, özv. **Polit Julka** elhalálása alkalmával köszönetet mondok mindazoknak, akik temetésén résztvettek és részvétüket nyilvánították, valamint a Novisadi Önkéntes Tűzoltótestületnek, mivel a temetésen testületileg résztvettek.

Novisad, 1925. január 19.

Polit György.

Két, esetleg három szobás

### irodahelyiséget

lehetőleg a beltéren keresek. Cim:

„Schmolka“ hirdetőirodában,  
Novisad, Futoski p. 2.  
126-1-2

Minden méretű és minőségű  
**SZÖNYEGEK**  
gazdagon felszerelt raktára:  
**Hemler Péter Utódainál, Novisad.**

### 2 asztalos tanoncz

azonnal felvétetik. Cim:

„Schmolka“ hirdetőirodában,  
Novisad, Futoska u. 2.

## Üzletáthelyezés.

Van szerencsém a n. é. közönséget értesíteni, hogy üzletemet a Kralja Petra ulica 22. sz. alól

**Kralja Petra u. 25. sz. alá helyeztem át.**

(Korzó Mozi mellett.)

Kérem a közönség további pártfogását

**Branko Kapamadžija**

szabó kellékek üzlete, Novisad.  
136-1-1

## Ridikulók, Necessairek, Kofferek

nagy választékban Duna u. 20. Bőr-üzlet.

## Mérlegképes könyvelő

szerb—magyar—német **levelező**, naponta 2—3 órai megfelelő irodai munkát keres. Ajánlatok

**Kardos hirdetővállalathoz**  
Örmény u. 3. (Novum helyiség)  
115 adandók le. 1-3

## Zongorák

és

## Pianinok



elsőrangú gyártmány nagy választékban

## Truppel Bélánál

-o- hangszer készítő -o-

Novisad, Dunavska ulica 17.  
Željeznička ulica 31. szám.

Nagy raktár mindenféle hangszerekben, gramofonok s gramofon-lemezekben, ugyancsak bel- és külföldi quintisztia hurokban  
Eladás nagyban és kicsinyben.

ADITÁSOKAT ÉS HANGOLÁSOKAT ELVÁLLAL

FOJT **NOVI SAD,**

Njegoševa ul. (voit Andrássy u.) 9.

Viszoni eladók

forduljanak bizalommal cégemhez

## FARKAS és DÜRBECK

könyvnyomdai műintézete

Novisad, Željeznička ulica 30.



VÁLLAL:

Napilapokat, szépirodalmi műveket, meghívókat, eljegyzési és esketési lapokat, falragaszokat, ügyvédi, közigazgatási, ipari és kereskedelmi nyomtatványokat a legizlésebben és olcsó árakon.

TELEFON: 488. SZ Á M.

## Még kapható

## KATOLIKUS CSALÁDI NAPTÁR

Egyben tisztelettel kérjük a kath. közönséget és a viszont-elárusítókat, hogy a csekély készletre való tekintettel b. megrendeléseiket mielőbb eszközölni sziveskedjenek. —

**A naptár eladási ára 10.— dinár.**

Egyben megrendelhetők még a

„REGÉLŐ BÁCSI“ és a „MAGYAR CSALÁDI NAPTÁR“

Eladási áruk 15.— dinár.

Kiváló tisztelettel

**Ábrahám János, könyvkereskedő**

A „KATOLIKUS CSALÁDI NAPTÁR“ főelárusítója

Novi Sad, Kralja Petra ulica 30,

Viszontelárusítók megfelelő kedvezményben részesülnek.

## BUTOR tömör keményfa, elsőrangú gyártmány.

Versenyen kívüli árak: Nagyban s kicsinyben.

Teljes hálószoba berendezés la keményfából 4400.- D-tól feljebb

„ ebédlő „ divatos 12.000.- „ „

„ konyhaberendezés fehérén lakkozott 1950.- „ „

Nagy választék minden fajta butorokban.

„DOMUS“ butorgyári BERNAT PESING  
MITROVICA NOVI SAD

Planička u. 9—11. sz.

Željeznička utca 105—107.